

GARAMBA

1. a. GENERALITES

Un objectif prime tous les autres : "Objectif 80 : 500 Rhinocéros".

Ceci est possible en considérant l'évolution entre 1940 et 1960. Ce slogan "Objectif 80 : 500 Rhinos" doit être répété constamment y compris par les Conservateurs. Il faudra également l'utiliser dans les zones environnantes. (Dungu, Faradje).

- b. Les instructions de ce rapport ont une priorité absolue sur tous autres documents. Elles doivent être relues au moins deux fois par semaine, car justifications seront demandées!
- c. Il faut relire en détail les instructions de février 1970, dont beaucoup restent d'extrait et dont beaucoup n'ont pas été suivies.
- d. Je rappelle que l'activité prioritaire est la brousse et que les Conservateurs et ses Collaborateurs doivent y passer un maximum de temps. Il faut absolument arrêter les déplacements continuels à ISIRO - Dungu et Faradje. Ceci s'applique particulièrement au Conservateur DIMOLEYELE.
- e. Il faut tenir compte des limitations financières et considérer que le payement du personnel, qui a toujours été assuré depuis 1969, prime toutes autres dépenses.

2. Matières purement administratives

Promotion, indemnités, liste personnel, pensionnés, présentation comptabilité, payement licenciés et révoqués, feront l'objet d'une mission administrative dans le courant de l'année prochaine du Directeur le Citoyen BIWELA, après consultation du Citoyen Directeur de la 2ème Division. Dans l'intervalle, faire patienter le personnel.

3. Matières Expert P. PIERRET

Les cours pour les gardes/Virunga (plus gardes de la Maïko et Salonga) seront donnés à Gangala na Bodio pour raison d'efficience malgré les immenses difficultés que cela représente.

Un budget spécifique sera remis, pour autant que nous recevions les crédits à ce sujet de la Présidence, à l'Expert P. PIERRET, qui sera donc indépendant financièrement. Cette indépendance financière s'applique également à la campagne de capture spéciale Présidentielle. Mais, il va de soi, qu'une aide en personnel peut être apportée à l'Expert P. PIERRET, étant toutefois bien entendu que la surveillance reste bien assurée.

Compte tenu de la surcharge administrative, le Citoyen TATALA-TATIKA devrait s'occuper simultanément de la gestion générale, de la surveillance et du dénombrement, d'une intervention aux cours de formation en plus du point de vue logistique d'un rôle dans les captures, ceci en pleine saison touristique. Un collaborateur lui sera envoyé probablement le Citoyen IYHEMOPO

Dans l'immédiat pour rendre un cours possible, on veillera à 3 points capitaux :

1. Montant supplémentaire pour construction d'un hangar polyvalent 300 Zaires.
2. Remise en état du groupe électrogène de Gangala : 200 Z.  
Il y a beaucoup de confusion sur le résultat de la mission NONDO à Kinshasa.
3. Remise en état gros oeuvre maison DIMO : 400 Z.  
Un montant de 500 Z. prévu en plus pour achats à Kinshasa d'équipements. L'Expert PIERRET déterminera en définitive, s'il souhaite la présence du dénommé KUMBOYO ou du Brigadier Chef de Mutsora le Citoyen VUKOYO.

Je rappelle que tout engagement de personnel nouveau est formellement interdit et qu'une limitation doit être faite pour des raisons financières.

On veillera également à libérer 3 grandes maisons de Gardes. Je sais que tout cela posera beaucoup de difficultés, compte tenu de l'existence de l'école, mais je fais confiance à l'enthousiasme des intéressés.

4. Matières GRIMM.

Je demande que chaque interlocuteur fasse preuve de la meilleure volonté possible pour des relations harmonieuses. De la diplomatie et de la gentillesse sont indispensables, mais d'autre part, il est inutile pour de raisons futiles de freiner les activités de l'Expert.

Je compte sur la collaboration mutuelle. Monsieur GRIMM accentuera avec intensité son activité; nous tenons absolument à avoir un rapport fin de mission valable et nous indiquant <sup>la</sup> localisation et la zone de dispersion des Rhinos et si possible, Girafes.

Dès le début de la saison sèche, Monsieur GRIMM supervisera 3 recensements généraux, février, mars, avril. Le Directeur Général sera sans doute présent au P.N.G. et pourra aider sans doute les Conservateurs avec un avion. Tous les moyens nécessaires seront mis à sa disposition et aucun "freinage" quelconque ne doit avoir lieu. Monsieur GRIMM profitera des journées creuses de fin saison de pluie pour une remise en état du musée de Nagero qui tombe en ruine.

Etant Docteur en Sciences, il est compétent pour cette activité subsidiaire qui laissera une trace après son passage au Zaïre. Il établira des diorames, des cartes de dispersions diverses, fera nettoyer les peaux; ceci à un rôle éducatif. Le personnel nécessaire sera mis à sa disposition : en plus de OMBAGA, si possible l'ancien préparateur MINELO.

5. Situation financière

J'ai trouvé une confusion intolérable dans la tenue de livres comptables et planning financier. Le Conservateur TATALA avait déjà fait des remarques à son Comptable. Un blâme sévère, dernier avertissement, est dressé au Citoyen MBIENDU pour sa comptabilité.

A. Budget ordinaire est versé exclusivement au compte 53

Les frais de fonctionnement sont de 400 Z. Gangala 300 Z.

Nagero + 50 Z. Conservateur Principal.

Cette comptabilité est complètement indépendante du budget d'investissement. Il est formellement interdit de faire des emprunts au Budget extraordinaire, sauf accord du Directeur Général. Nous savons qu'il y a un retard de 3 semaines pour le paiement de salaires mais, celui-ci est dû à la date de remise du subside de la Présidence et aux formalités du transfert. Nous tâcherons d'améliorer; mais, il est bon que les Gardes sachent que le paiement se fera vers le 5 du mois au lieu du 25.

Prière de tenir compte de ceci dans le planning de déplacement à ISIRO.

F. Budget d'investissement

En théorie, il se présente de la façon suivante :

4.240 Z.	(compte 53)
2.500 "	(compte 12)
3.900 "	(compte 12)
1.995 "	(compte 12)
4.000 "	(en suspens)

Avant toute autre chose, tous les montants empruntés normalement pour le compte 53, seront transmis au compte 12. Le compte investissement devrait donc se monter à 16.695 Z.

En pratique, je constate, d'après le télégramme reçu, que le budget extraordinaire disponible est seulement de 14.000 Z.; ce qui signifie qu'une partie des 2.500 Z. a été utilisé sans notre accord. Nous admettons un poste de 390 Z. (remboursement capture : Présidence) et 844 Z. de divers (pneus etc...) de même que 100 Z. (mutation Didos) et 540 Z. (retard cadre). Je veux qu'on me fournisse une justification de l'utilisation des 2.500 Z. bloqués en 1971, dont plus ou moins 770 Z. restent injustifiés.

Ceci étant, nous considérons qu'il existe un montant de 14.000 Z. disponible actuellement qui, pour les raisons expliquées au Conservateur, ne peut être engagé dans sa totalité actuellement.

C. Il existe un reliquat de crédit présidentiel pour capture, géré directement par Monsieur PIERRET et le Citoyen TATALA.

Tout engagement de crédit au budget extraordinaire, non autorisé, sera très gravement sanctionné.

#### 6. Investissement autorisés

a. Remise en état du Bac de la Dungu à Gangala en utilisant le charpente prévue initialement pour la Garamba au Kms 32 :	650 Z.
b. Entretien sommaire du bac d'AKA	100 "
c. Ponts sur rivière Wilibabi et autres dans secteur sud	180 "
d. Remise en état du P. P. 6	400 "
e. Abornement tout compris, peinture de toutes les plaques signalétiques dans les Stations (prière de ne pas employer des couleurs trop voyantes : peinture à l'huile)	100 "
f. Monument entrée Nagero	40 "
g. Remise en état monument entrée de Gangala	20 "
h. Signalisation plaine ISIRO, sortie ISIRO - Faradje et Dungu	150 "
i. Aménagement hangar pour cours de formation Gardes (hangar - usages multiples)	300 "

A cela s'ajoute les litiges qui doivent être réglés immédiatement :

1. Africauto	328 Z.
2. S.G.A.	347 "
3. Macris	665 "

.../...

Et les litiges conditionnels : EFAK		190 Z.
AZAS		257 "
Basile		41 "
Total	±	1.828 "
Total global		6.185 "
	+	1.828 "
		-----
		8.013 Z.
		=====

Le supplément de 6.000 Z. ( 1 mois de salaire ) reste temporairement bloqué. Il ne peut être engagé sous aucun prétexte quel qu'il soit sans accord du Directeur Général.

L'achat d'un véhicule pour station Gangala est envisagé avec sympathie; il est toutefois fonction de la situation financière du budget décembre, et de l'accord des autorités. Un câble sera transmis à ce sujet dès que possible. Nous souhaiterions cependant même si cela coûte plus cher, une camionnette Mercedes (disponible à Goma), infiniment plus robuste. Un très gros effort vient d'être fait pour régler les litiges qui étaient inadmissibles (Conservateurs précédents); plus aucun litige quelconque ne sera admis sous aucun prétexte.

Je signale que la caisse du Directeur Général Itinérant a réglé de très nombreux litiges et dépenses occasionnelles (pont de la Nsiri, pistes diverses, loyer, formation gardes, etc...)

j. Pompe à eau Gangala		100 Z.
k. Remise en état maison GUDJA		250 "
l. Remise en état définitive du moteur de Gangala na Bodio		200 "
m. Remise en état maison DIMO Gangala na Bodio		400 "
(Attention - un crédit supplémentaire de 500 Z. a déjà été remis à ce sujet à Kinshasa)		

n. Ecole - Gangala	250 Z.
o. Ecole - Nagero	200 "
p. Entretien camion Mercedes	150 "
q. Remise en état Land-Rover GUDJA	400 "
r. Remise en état Land-Rover Mibeco	200 "
s. Remise en état Renault	150 "
t. Remise en état pièces tracteur	300 "
u. Vélos - supplément	120 "
v. Mobylettes et achat nouvelles pièces supplément	150 "
w. Outillage demandé dans mémorandum	200 "
y. Intervention Chef coutumier (à ventiler avec B. O.)	125 "
z. Remise en état musée Nagero	50 "

Revente de toutes les épaves des camionnettes ou remise en état pour obtenir une camionnette valable : montant supplémentaire 500 "

Mais il faut réellement qu'un véhicule fonctionne et que ceci ne soit pas de l'argent jeté.

Frais de fonctionnement exceptionnels de la Station, etc...

Je compte sur le dynamisme du personnel P.N.G. pour maintenir cette situation financière saine. Je sais parfaitement que les investissements devraient être dix fois plus élevés, mais à l'impossible, nul n'est tenu. Mais, nous devons partager équitablement entre tous les Parcs et Stations, et surtout être prudents pour être sur des bons rails.

Les recettes occasionnelles ainsi que les recettes cantine hôtel et bar entrent en principe dans le budget ordinaire, et feront l'objet d'un contrôle strict par le Directeur Administratif.

6. CHARROI

L'état du charroi est dans l'ensemble lamentable et les routes médiocres n'expliquent pas à elles seules, ceci.

Prière de se référer aux instructions de 1970 qui seront appliquées à la lettre.

Dorénavant, tout chauffeur surpris en état d'ivresse, quelles que soient les circonstances ou les excuses possibles, sera révoqué sur l'heure; aucune excuse ne sera admise.

1. Nagero : Camion Benz : Bon

Land-Rover Mibeco : Bon

(ce véhicule peut être employé par le Conservateur TATALA TATIKA) uniquement.

Un avertissement grave doit être adressé au Citoyen DIMOLEYELE qui a accidenté ce véhicule.

Voiture Renault - sans commentaire

Camionnette Ford - manque batterie moteur (??)

Carcasse Land-Rover

Tracteur

Vélocycle

Vélos du Parc.

2. Gangala na Bodio :

Land-Rover - assez onéreuse

Camionnette - état passable

Camionnette - déclassée

Land-Rover - F.A.O.

Selon les possibilités financières, une camionnette Mercedes Benz sera achetée pour le P.N.G. D'autre part, l'Expert FAO - P. PIERRET utilise sur place une camionnette Peugeot et un véhicule Unimog pour les captures. Le P.N.G. au total n'a donc pas à se plaindre, comparé aux autres Parcs. Un effort sera fait pour remettre en état une des trois onéreuses camionnettes au départ des 3 qui existent - idem pour Land-Rover (500 Z. sont prévus à ce sujet).

Le sort du compresseur sera à déterminer. Que signifie cet équipement coûteux ? On veillera à la remise en état du groupe électrogène et de la pompe de Gangala. Toutes les pièces encore récupérables du grand camion bloqué à ISIRO, seront envoyées par Vicinaire à Mutsora : urgent !

.../...

7. SURVEILLANCE:

En tout état de cause et sans aucune réserve, je le répète, la surveillance a toujours priorité absolue sur les autres activités.

- a. J'insiste sur les patrouilles tôt à l'aube et fin d'après-midi dimanche et jours de fêtes et non suivant itinéraire déterminé d'office.  
Le personnel de cadre sera polyvalent.
- b. On procédera aux mesures pour tenter d'évacuer le village d'Angudri, foyer réel de braconniers.
- c. Où en sont les démarches pour extension du triangle de Dogo à Namolombia ?
- d. Il faudrait, d'urgence l'inclure dans le Parc; de même qu'éventuellement les zones de PP. 5 et PP. 6 très riches en gibiers (cfr. prospection et cartes du Citoyen DIMOLEYELE).
- e. Feux précoces indispensables pour maintenir les animaux dans le Parc.
- f. Technique locale de brûlage d'herbes (cfr. Nagero) est excellente.
- g. Pour faciliter la surveillance, 1.000 cartes P. N. G. seront imprimées à Kinshasa par D. G.
- h. On suivra de près les cobs albinos ou les formes d'Adenota cob bacolis.
- i. Suivant la demande, des Gardes auxiliaires peuvent être mis en postes de frontières; me faire proposition à ce sujet.
- j. Pour fin 1973; il faut enfin des cartes précises de girafes et Rhinos (localisation).
- k. Je rappelle qu'actuellement l'usage du fusil est interdit, sauf cas de légitime défense, en dehors des limites du Parc.  
L'Ordonnance-Loi n'est valable qu'à l'intérieur des limites du Parc.
- l. Les primes aux meilleurs Gardes et aux Chefs collaborateurs restent des matières prioritaires.

EQUIPEMENT :

Le D. G. veillera à envoyer de nouveau équipement - bérêts-bottines, etc. . .

Insignes et surtout des tentes (cfr. Expert PIRRET). Les tentes actuelles sont extrêmement mal entretenues.

Nagero : 1 Mibeco, 1 Alpino.

Gangala : 1 Alpino, 1 grande tente en piteux état.

Au départ Expert FAO GRIMM, prière récupérer tente FAO.

8. TOURISME :

Prière de remettre en état la signalisation médiocre, de construire des plaques à divers endroits (cfr. Budget investissement), accentuer la propreté du Camp, planter des arbres près du gîte de Nagero.

Nagero, améliorer les tableaux d'accueil et document signés par D. G. et D. G. A. Une grande importance est attachée à cet élément.

Il y a perte d'eau dans le grand rondavelle ancien de Nagero les abords du gîte, de l'hôtel de Gangala sont délabrés et l'on devrait couper les herbes des deux côtés de la rivière. La Direction Générale publiera, si possible, un petit dépliant de la Garamba - modèle P. N. Vi.

9. ARMEMENT :

Chaque cartouche utilisée doit faire l'objet d'un court P. V. Prière de régulariser cette situation dans chaque Station et de contacter le D. G. A. pour approvisionner les réserves de cartouches; Gangala-Na-Bodio est très démuné.

10. PLAINE D'AVIATION :

Nagero : assez bonne.

- a. Deux travailleurs ordinaires (pas engager des nouveaux) à prendre sur l'effectif actuel, seront chargés exclusivement de l'entretien des plaines. Prière d'abattre les arbres en fin de plaine et de couper les graminées latéralement (cfr. présence phacochères).

- b. Prière d'acheter en janvier 10 fûts d'essence à ISIRO, dont 5 seront à conserver à Gangala et 5 autres à Nagero.
- c. On veillera à faire reconnaître les plaines d'aviation par les autorités responsables.

11. DIVERS :

- 1) Une prime de 3, -Z. est donnée mensuellement au Chef de Camp, à Gangala et à Nagero.
- 2) Ango : Il est prévu une exploration approfondie par voie aérienne et terrestre de cette région en début 1973.  
De l'essence devra être conduit à GWANE, mais on attendra les instructions à ce sujet.
- 3) Région hors Parc : Kibali, marais de l'Obe: les pilotes veilleront à effectuer des prospections régulières de ces régions.
- 4) Eléphants captifs: pas de campagne en 1973, peut-être en 1974, si le budget le permet, afin de renouveler les moniteurs.
- 5) Ecole : voir "budget investissement".  
A faire remarquer que notre intervention est utile aux enfants des localités hors Parc.
- 6) Personnel de gîtes : m'a semblé extrêmement pléthorique, vu la grande variété des visiteurs. A utiliser activement à d'autres travaux.
- 7) Détail mineur : prière d'insister d'utiliser pour courrier des rapports, des machines avec ruban neuf, du papier<sup>en</sup>tête commandé.
- 8) Il nous revient que les hippos sont abattus par les Gardes eux-mêmes dès qu'ils quittent le Parc, dans certains PP. Une enquête à ce sujet  
S. V. P.
- 9) Relations avec militaires : - Important !
- 10) Chef de garage : Statut à préciser, ainsi que responsabilités.  
L'état, l'entretien des véhicules de tous les Parcs parait un casse-tête sans solution.

10 bis) Le Magasin de Garamba est mal entretenu. Il devrait être amélioré comme celui de Nagero.

- 11) Commentaires des Chefs sur les subordonnés : matières importantes à tous les échelons. Une critique normale d'un Chef ne doit pas empêcher de bonnes relations.
- 12) Cas Brigadier BADUMA : à régler sa promotion d'urgence (cfr. rapport antérieur).
- 13) Ravitaillement postes frontières : on veillera à ce que les gardes isolés reçoivent des matières protéiques. Des citronniers seront plantés en abondance dans chaque Station et PP.
- 14) Mr. GRIMM, fera l'inventaire des ouvrages exploration P. N. G. manquant à la Station et il sera procédé à la demande d'expédition depuis Bruxelles.
- 15) Je rappelle que toute augmentation du personnel est interdit et que chaque garde révoqué ou licencié ne pourra être remplacé, pour rappel, problèmes de pensionnés.

S. P. Notes de dernières minutes :

- 1) Les signatures ont été modifiées dans les Banques :  
TATALA + GUDJA ou LETTA DIDOS.
- 2) Priorité au ravitaillement des postes isolés à la frontière.
- 3) Une grande plaque " BIENVENUE " à l'entrée de chaque camp.
- 4) Installation d'un pluviomètre. Achat d'une boussole.
- 5) Le crédit alloué pour l'Expert FAO GRIMM est de 70, -Z.  
Mois. Nous avons réglé ses factures antérieures.
- 6) Interdiction actuelle d'utiliser à d'autres fins que celle " avion " l'essence d'avion.  
Ceci sera revu plus tard. Prière d'indiquer l'état des stocks dans chaque rapport bi-mensuel.

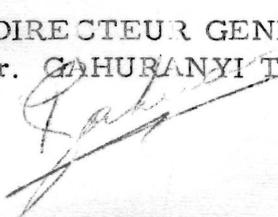
CONCLUSIONS :

Plus que jamais, sauver les derniers Rhinocéros reste l'activité totale  
prioritaire.

Mais, j'insiste également sur un accueil chaleureux de tous les visiteurs tant  
Zairois qu'étrangers, ceci pour la bonne renommée de la Garamba.

Fait à Kinshasa, le 12 Décembre 1972. -

LE DIRECTEUR GENERAL ADJOINT,  
= Ir. GAHURANYI TANGANIKI. =



LE DIRECTEUR GENERAL,  
= Dr. J. VERSCHUREN. =

